A/54/7/Add.6
9 December 1999
ARABIC

الجمعية العامة

الدورة الرابعة والخمسون
البند ١٢١ من جدول الأعمال

الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠٠١-٢٠٠٠

مركز التجارة الدولية المشترك بين الأونكتاد ومنظمة التجارة العالمية

التقرير السابع للجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية

إضافة

١ - نظرت اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية في الميزانية البرنامجية المقترحة لمركز التجارة الدولية المشترك بين الأونكتاد ومنظمة التجارة العالمية لفترة السنتين ٢٠٠٠-٢٠٠١^(١). ويقدم هذا التقرير عملاً بالإجراء المبين في الفقرة رابعا - ٦١ من التقرير الأول للجنة الاستشارية بشأن الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠٠٠-٢٠٠١^(٢).

٢ - وكما هو مبين في الفقرتين ١١ باء - ٣ و ١١ باء - ٤ والجدول ١١ باء - ١ من تقرير الميزانية، تبلغ مساهمة الأمم المتحدة في الميزانية البرنامجية المقترحة لمركز التجارة الدولية المشترك بين الأونكتاد ومنظمة التجارة العالمية لفترة السنتين ٢٠٠٠-٢٠٠١ ما قيمته ١٩ ٩٨٠ ٠٠٠ دولار (٨٠٠ ١٧٠ ٢٩ فرنك سويسري)، مما يمثل نمواً نسبته ١,٣ في المائة زيادة عن الاعتماد المرصود للفترة ١٩٩٨-١٩٩٩. وتلاحظ اللجنة الاستشارية من الفقرة ١١ باء - ٣ أن هذه الزيادة ترجع أساساً إلى الاقتراح المتعلق بإنشاء وظيفتين برتبة ف - ٤.

٣ - وتلاحظ اللجنة الاستشارية أيضاً من هذا التقرير أن الاتفاق قد تم بين الأمم المتحدة ومنظمة التجارة العالمية على الميزانية البرنامجية المقترحة لمركز التجارة الدولية، بما فيها الوظيفتان الجديدتان برتبة ف - ٤. وأوصت اللجنة بالموافقة على هذا الاقتراح. بيد أنه، كما هو مبين في الفقرة ١١ باء - ٥، لم يتم التوصل إلى أي اتفاق بين الأمم المتحدة وبين منظمة التجارة العالمية على إعادة تصنيف وظيفتين برتبة ف - ٣ إلى رتبة ف - ٤ ووظيفة برتبة ف - ٢ إلى رتبة ف - ٣. وتلاحظ اللجنة من التقرير

أن الأمين العام لم يقدم أي طلب لإعادة تصنيف هذه الوظائف. وتلاحظ اللجنة أيضا من الفقرة ١١ باء - ٦ أن منظمة التجارة العالمية لم تحدد بعد موقفها النهائي من إعادة تصنيف هذه الوظائف الثلاث.

٤ - وتعرب اللجنة الاستشارية عما يساورها من قلق إزاء الخلاف بين الأمم المتحدة ومنظمة التجارة العالمية بشأن إعادة تصنيف الوظائف الثلاث المذكورة. وترى اللجنة ضرورة الأخذ بنهج متسق في الأمور المتعلقة بالميزانية وفي تحديد الاحتياجات الفعلية من الوظائف، مع إيلاء الاعتبار الواجب للاحتياجات الخاصة بكل منظمة على وجه التحديد. وفي هذا الصدد، تطلب اللجنة إلى كلا المنظمتين استعراض هذه المسألة، مع أخذ الاحتياجات التي أعرب عنها مركز التجارة الدولية في الحسبان. وينبغي تقديم النتائج التي يسفر عنها هذا الاستعراض إلى الجمعية العامة في سياق تقرير الأداء الأول بشأن الميزانية البرنامجية للفترة ٢٠٠٠-٢٠٠١.

الحواشي

(١) الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة الرابعة والخمسون، الملحق رقم ٦ ألف

(A/54/6/Rev.1/Add.1)

(٢) المرجع نفسه، الملحق رقم ٧ (A/54/7).